



STOWARZYSZENIE ELEKTRYKÓW POLSKICH BIURO BADAWCZE DS. JAKOŚCI

04-703 Warszawa, ul. Mieczysława Pożaryskiego 28
tel.: +48 22 812 69 38; fax: +48 22 815 65 80; e-mail: bbj@bbj.pl

CERTYFIKAT uprawniający do oznaczania wyrobu zastrzeżonym znakiem bezpieczeństwa CERTIFICATE authorizing to mark product with registered safety mark

nr B/12/022/13
No. B/12/022/13

Posiadacz certyfikatu: Fabryka Kabli ELPAR II Sp. z o.o.
(Nazwa i adres) ul. Szafirowa 9
Certificate holder: 16-400 Suwałki, Poland
(Name and address)
Producent: Fabryka Kabli ELPAR II Sp. z o.o.
(Nazwa i adres) ul. Szafirowa 9
Manufacturer: 16-400 Suwałki, Poland
(Name and address)

Nazwa wyrobu: Przewody elektroenergetyczne do układania na stałe przewody
Name of the product: o żyłach miedzianych jednodrutowych, o izolacji z polwinitu
zwykłego i powłoce polwinitowej, okrągłe, płaskie lub
wtynkowe.
*Ordinary polyvinyl chloride insulated and sheathed power cables
for fixed wired round, flat or embedded in plaster with copper
solid conductors.*

Typ (model): YDY; YDYp; YDYt
Type (model):

Dane techniczne: Napięcie znamionowe, liczba i przekroje znamionowe żył w mm²:
Technical data: Rated voltage, number and nominal cross-sectional area
of conductors in mm²:
YDY - 450/750 V 2, 3, 4, 5, 7, 10 x 1 + 10
YDYp - 300/500 V 2 + 4 x 0,5 + 6; 450/750 V 2 + 5 x 1 + 10;
YDYt - 300/500 V; 450/750 V 2, 3 x 1 + 2,5

System certyfikacji: 5 według Przewodnika ISO/IEC 67
Certification system: 5 according to ISO/IEC Guide 67

Data ważności: 2018-03-03
Valid until:

Wymieniony powyżej wyrób spełnia wymagania norm(-y):
Aforesaid product complies with the requirements of the standard(s):

Norma(-y) Standard(s)	Raport(-y) z badań nr Test report(s) No.	Wydany(-e) przez Issued by
PN-EN 50525-1:2011 NF-EP-66:2012	LP-11.21K/1	BBJ

Niniejszy certyfikat dotyczy wyłącznie wyrobów mających identyczne właściwości (dane techniczne) jak przedstawiony do badań wzór, i spełniających wymagania ww. norm(-y).
This certificate covers only the products with characteristics (technical data) same as of the tested sample and those complying with the requirements of the aforesaid standard(s).

Prawa i obowiązki posiadacza niniejszego certyfikatu określa oddzielna umowa z SEP - BBJ.
Rights and duties of this certificate holder are defined in a separate agreement with SEP - BBJ.



Kierownik Jednostki Certyfikującej
Certification Body Manager

Teodor Pysznik

Warszawa, 2013-03-04

Firma nagrodzona Złotą Odznaką Honorową SEP
Company granted with SEP Gold Honour Award

BBJ

CERTYFIKAT nr B/12/022/13
CERTIFICATE No. B/12/022 /13

Informacje dodatkowe:
Additional information:

Budowa przewodów jest zgodna z normą NF-EP-66:2012.
Construction of cables in accordance with Technical Standard No. NF-EP-66:2012.

Miejsce produkcji: Fabryka Kabli ELPAR II Sp. z o.o.
Place of manufacture: ul. Szafirowa 9
16-400 Suwałki, Poland

Numery poprzednich certyfikatów: B/12/484/07, B/12/485/07
The numbers of the previous certificates: B/12/484/07, B/12/485/07

CW-TP 13.04

Nr rej. S-P-12-041
Reg. No. S-P-12-041

Rozdzielnik:
Copy to:

- 1. Fabryka Kabli ELPAR II Sp. z o.o.**
ul. Szafirowa 9
16-400 Suwałki, Poland
- 2. CW**